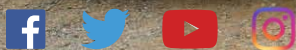




Programme des  
élèves internationaux  
NOUVEAU-BRUNSWICK

NEW BRUNSWICK  
French International  
Student Program

ÉTUDIER EN FRANÇAIS  
FRENCH HIGH SCHOOL PROGRAM



 [www.nbfr.ca](http://www.nbfr.ca)

# NOTRE PROGRAMME | OUR PROGRAM



- Année complète
- Un semestre
- Séjour de 12 semaines

Nous accueillons des jeunes de 12 à 18 ans dans des écoles publiques francophones. Tous les cours sont en français, sauf celui d'anglais. Qu'ils aient des connaissances de base ou avancées, les participants sont bien encadrés par le personnel scolaire. Il est possible de valider l'année scolaire et d'obtenir un diplôme d'études secondaires.

- Full year
- One semester
- 12-week stay

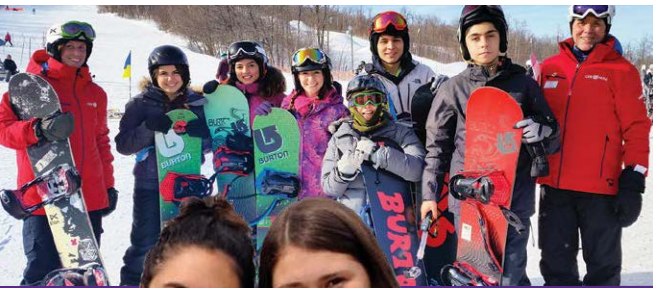
Our public schools welcome students from 12 to 18 years of age. All courses are in French, except for English class. Whether they have basic knowledge or advanced language skills, participants are supported by school staff. A full year or semester may be validated; it may be possible to obtain a high school diploma.

# VIVRE AVEC UNE FAMILLE D'ACCUEIL

## LIVING WITH A HOST FAMILY

Chaque jeune est accueilli à bras ouverts comme l'un des leurs. On s'assure que l'environnement est chaleureux, sain, et sécuritaire et que les champs d'intérêt, le lieu de résidence et le style de vie s'agentent bien.

We provide a welcoming, safe and healthy environment, where each student is greeted with open arms and accepted as a member of the family. We ensure the best possible match in regards to the lifestyle, interests and location.



## EXPÉRIENCE UNIQUE

- Culture acadienne — 400 ans d'histoire
- Familles et communautés bilingues
- Éducation de qualité
- Accueil chaleureux et amical
- Petites communautés sécuritaires
- Accès facile — plusieurs options de vols
- Vivre les quatre saisons!
- Nouveaux amis et liens durables

## UNIQUE EXPERIENCE

- Acadian Culture – Oldest French settlement in North America
- Bilingual Families & Communities
- Quality Education
- Friendly Maritime Hospitality
- Small & Safe Communities
- Easy Access – Several Flight Options
- A Four Season Experience
- New Friends & Lifelong Relationships



CANADA

VANCOUVER  
SEATTLE

MONTREAL  
OTTAWA  
TORONTO  
NEW YORK  
WASHINGTON, DC



# APPRENDRE LE FRANÇAIS OU L'AMÉLIORER

Vivre une expérience culturelle unique  
et chaleureuse dans la seule province  
officiellement bilingue du Canada.

# LEARN OR IMPROVE FRENCH

Experience the unique culture and  
warm hospitality of Canada's only  
officially bilingual province.



## NOUS JOINDRE | CONTACT US

SUZANNE GAGNON, Directrice | Director

Programme des élèves internationaux - Nouveau-Brunswick  
New Brunswick French International Student Program

T 506.532.8532  
C 506.533.6381  
suzanne@pacnb.org

344, rue Main, bureau F  
Shediac (N.-B.)  
Canada E4P 2E8

 [www.nbfr.ca](http://www.nbfr.ca)



Programme des  
élèves internationaux  
NOUVEAU-BRUNSWICK  
NEW BRUNSWICK  
French International  
Student Program

# ÉDUCATION DE HAUTE QUALITÉ | HIGH QUALITY FRENCH EDUCATION



 [www.nbfr.ca](http://www.nbfr.ca)



Les écoles francophones du Nouveau-Brunswick visent l'engagement des jeunes dans leurs apprentissages, le développement de leur esprit d'entreprendre et leur cheminement vie-carrière. En plus du programme d'étude académique, on offre plusieurs cours optionnels, dont : charpenterie, informatique, musique, arts visuels, entrepreneuriat, cuisine professionnelle, option sport-étude, et bien plus.

Elles sont accueillantes et fourmillantes d'activités scolaires et parascolaires, pendant l'heure du dîner ou après l'école. On offre également aux élèves internationaux l'occasion de se qualifier ou d'auditionner pour des équipes sportives, troupes de danse ou orchestres qui participent à des compétitions régionales, nationales ou internationales.

Situées en milieu urbain ou rural, nos écoles entretiennent des liens forts dans leurs communautés. Cela favorise un environnement dynamique de collaborations, de partages, et d'échanges. Diverses infrastructures sont à proximité : centres sportifs, piscines, salles de spectacles, écoles de musique et de danse, ainsi que des sentiers et des parcs accessibles en toutes saisons.

French schools in New Brunswick actively engage students in learning and developing their entrepreneurial spirit, career and life choices. In addition to the academic courses, our public schools offer a variety of electives, including carpentry, computer programming, music, visual arts, professional cooking, sports/study, and much more.

Our schools are friendly and bustling with curricular and extracurricular activities at lunchtime and after school. International students also have the opportunity to try out for various sports teams, drama groups, bands or orchestras competing at regional, national or international levels.

Whether they are located in urban or rural areas, our schools have close ties within the community. This enables a broad and dynamic range of collaborative opportunities and projects. Many facilities and installations are close by: sports and recreation centres, pools, concert halls, music and dance schools, as well as all-season parks and trails.

# NOS ÉCOLES | OUR SCHOOLS



**1 CARREFOUR DE L'ACADIE**  
DIEPPE • Grades 6 - 8



**2 CITÉ DES JEUNES  
A.-M.-SORMANY**  
EDMUNDSTON • Grades 9 - 12



**3 ÉCOLE ARC-EN-CIEL**  
OROMCTO • Grades K - 8



**4 ÉCOLE AUX QUATRE VENTS**  
DALHOUSIE • Grades 9 - 12



**5 ÉCOLE CLÉMENT-CORMIER**  
BOUCTOUCHE • Grades 9 - 12



**6 ÉCOLE GRANDE-RIVIÈRE**  
SAINT-LÉONARD • Grades K - 12



**7 ÉCOLE L'ODYSSÉE**  
MONCTON • Grades 9 - 12



**8 ÉCOLE LE SOMMET**  
MONCTON • Grades K - 8



**9 ÉCOLE LOUIS-J.-ROBICHAUD**  
SHEDIAC • Grades 9 - 12



**10 ÉCOLE MARIE-ESTHER**  
SHIPPAGAN • Grades 9 - 12



**11 ÉCOLE MATHIEU-MARTIN**  
DIEPPE • Grades 9 - 12



**12 ÉCOLE NOTRE-DAME**  
EDMUNDSTON • Grades 1 - 8



**13 ÉCOLE SAINTE-ANNE**  
FREDERICTON • Grades 9 - 12



**14 ÉCOLE SECONDAIRE  
NÉPISGUIT**  
BATHURST • Grades 9 - 12



**15 POLYVALENTE  
ALEXANDRE-J.-SAVOIE**  
ST-QUENTIN • Grades 7 - 12



**16 POLYVALENTE  
LOUIS-MAILLOUX**  
CARAQUET • Grades 9 - 12



**17 POLYVALENTE  
ROLAND-PÉPIN**  
CAMPBELLTON • Grades 9 - 12



**18 POLYVALENTE  
THOMAS-ALBERT**  
GRAND-SAULT • Grades 7 - 12



**19 POLYVALENTE  
W.-A.-LOSIER**  
TRACADIE • Grades 9 - 12